

Osaühing Gaudete

2008. a. MAJANDUSAASTA ARUANNE

Juriidiline aadress: **Metsapiiga 21 Laulasmaa küla,
Keila vald, Harjumaa 76710**

Äriregistri kood: **10679145**

Telefon: **+ 372 604 3290**

E-post: **meinre@neti.ee**

Aruandeaasta algus ja lõpp: **01.01.2008-31.12.2008**

Majandusaasta aruandele lisatud
dokumendid:

- osanike nimekiri;
- müügitulu tegevusalade lõikes vastavalt eesti majanduse tegevusalade klassifikaatorile (EMTAK).

SISUKORD

ETTEVÕTTE LÜHISELOOMUSTUS JA KONTAKTANDMED.....	3
TEGEVUSARUANNE.....	4
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE.....	5
JUHATUSE KINNITUS RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDELE	5
BILANSS.....	6
KASUMIARUANNE	7
RAHAVOOGUDE ARUANNE	8
OMAKAPITALI MUUTUSTE ARUANNE.....	9
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD	10
LISA 1 RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE KOOSTAMISEL KASUTATUD ARVESTUSPÕHIMÕTTED.....	10
LISA 2 RAHA.....	11
LISA 3 NÕUDED JA ETTEMAKSED	11
LISA 4 MATERIAALNE PÕHIVARA.....	11
LISA 5 VÕLAD JA ETTEMAKSED	11
LISA 6 MAKSUD.....	12
LISA 7 OMAKAPITAL	12
LISA 8 MÜÜGITULU.....	12
LISA 9 TEHINGUD SEOTUD OSAPOOLTEGA.....	12
MAJANDUSAASTA KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK.....	13
JUHATUSE ALLKIRJAD 2008. A MAJANDUSAASTA ARUANDELE	14

ETTEVÕTTE LÜHIISELOOMUSTUS JA KONTAKTANDMED

Osaühing Gaudete peamiseks tegevusalaks on projektijuhtimiselased konsultatsioonid ja teenused, tõlke- ja giiditeenused ning keeleõppe korraldamine.

Juriidiline aadress:	Metsapiiga 21 Laulasmaa küla, Keila vald 76710 Harjumaa Eesti Vabariik
Äriregistri nr.	10679145
Telefon:	+ 372 604 3290
E-mail:	meinre@neti.ee

Juhatuse liige
Nimi

TEGEVUSARUANNE

OÜ Gaudete põhikiri kinnitati asutamisotsusega 14. juunil 2000.a. ning kandeavaldus äriregistrisse kande tegemiseks esitati 16. juunil 2000. a.

31. detsembril 2007 tehtud kandeotsusega suurendati mitterahalise sissemaksega osakapitali. Uus osakapitali suurus on 40 500 krooni, millega taastati äriseadustikus nõutav omakapitali tase.

Osaühingu põhitegevusalaks on tõlketeenuste osutamine ning keeleõppe ning tõlkealase koolituse korraldamine ning nendeks vajalike materjalide ettevalmistamine ja koostamine.

Äriühingule osteti jätkuvalt sisse raamatupidamisteenust. 2008. majandusaastal töötasid ega juhatuse liikmele palka ei makstud. Juhatuse liige ei saanud ka muid soodustusi ega lisatasusid.

Arvestades üldist rasket majandusolukorda, on OÜ Gaudete järgnevate (2009-2010) aastate plaaniks jääda kasumit tootva põhitegevusala juurde, milleks on tõlketeenuste osutamine. Muude tegevuste osas (s.o. keeleõppe ning tõlkealase koolituse korraldamine ja keeleõppe korraldamine vastavas keele keskkonnas) jälgitase turu arenguid ja üldist majandusseisu ning tehakse ettevalmistusi olukorra paranedes nende tegevustega edasiminekuks.

Tallinnas, "23". juunil 2009

Juhatus liige
Marje Einre

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE

JUHATUSE KINNITUS RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDELE

Juhatus kinnitab lehekülgedel 5 kuni 12 toodud Osaühing Gaudete 2008. a raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Juhatus kinnitab, et:

1. raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamise tavaga;
2. raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
3. Osaühing Gaudete on jätkuvalt tegutsev ettevõte.

“23“. juuni 2009

Juhatuse liige
Marje Einre

BILANSS

(kroonides)

	Lisa nr	31.12.2008	31.12.2007
VARAD			
Käibevara			
Raha	2	96 775	38 864
Nõuded ja ettemaksed	3	13 216	44 427
Käibevara kokku		109 991	83 291
Põhivara			
Materiaalne põhivara	4	6 976	10 552
Põhivara kokku		6 976	10 552
VARAD KOKKU		116 967	93 843
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	5	13 116	20 653
Lühiajalised kohustused kokku		13 116	20 653
KOHUSTUSED KOKKU		13 116	20 653
Omakapital			
Osakapital		40 500	40 500
Ülekurss		10 350	10 350
Kohustuslik reservkapital		4 500	4 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (-kahjum)		17 840	-5 508
Aruandeaasta kasum		30 661	23 848
OMAKAPITAL KOKKU		103 851	73 190
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL KOKKU		116 967	93 843

 Juhatuse liige

Marje Einre

KASUMIARUANNE

(kroonides)

	Lisa nr	2008	2007
Müügitulu	8	338 169	167 644
Kaubad, toore, materjal ja teenused	9	-232 250	-71 187
Mitmesugused tegevuskulud		-71 237	-65 015
Tööjõu kulud			
<i>Palgakulu</i>		0	-5 509
<i>Sotsiaalmaks</i>		0	-1 835
Tööjõu kulud kokku		0	-7 344
Põhivara kulum	4	-3 576	-298
Muud ärikulud		-535	0
Ärikasum		30 571	23 800
Finantstulud		90	48
Aruandeaasta puhaskasum		30 661	23 848

Juhatuse liige
Marje Einre

RAHAVOOGUDE ARUANNE

(kroonides)

	Lisa nr	2008	2007
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum		30 571	23 800
Korrigeerimised:			
Põhivara kulum	4	3 576	298
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus		31 211	-20 709
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus		-7 537	12 796
Kokku rahavood äritegevusest		57 821	16 185
 Rahavood investeerimistegevusest			
Saadud intressid		90	48
Kokku rahavood investeerimistegevusest		90	48
 Rahavood finantseerimistegevusest		0	0
 Rahavood kokku		57 911	16 233
 Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses		38 864	22 631
Raha ja raha ekvivalentide muutus		57 911	16 233
 Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus		96 775	38 864

Juhatuse liige
Marje Einre

OMAKAPITALI MUUTUSTE ARUANNE

(kroonides)

	Osakapital	Ülekurss	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum/ kahjum	Kokku
Saldo seisuga 31.12.2006	40 000	0	4 000	-5 508	38 492
Osakapitali suurendamine	500	10 350	0	0	10 850
2007.a kasum	0	0	0	23 848	23 848
Saldo seisuga 31.12.2007	40 500	10 350	4 000	18 340	73 190
Kohustusliku reservkapitali suurendamine	0	0	500	-500	0
Aruandeperioodi puhaskasum	0	0	0	30 661	30 661
Saldo seisuga 31.12.2008	40 500	10 350	4 500	48 501	103 851

Täpsem informatsioon osakapitali ja selle muutuste kohta on toodud lisas 7.

Juhatuse liige
Marje Einre

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD**LISA 1 RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE KOOSTAMISEL KASUTATUD ARVESTUSPÕHIMÕTTED**

OÜ Gaudete 2008. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevates arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

1. Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ning arvelduskonto jääki.

2. Nõuded ostjate vastu

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse võimaluse korral iga ostja kohta eraldi.

3. Materiaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 10 000 krooni.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Amortisatsioonimäärade vahemikud on materiaalse põhivara gruppidele järgmised:

- Muu inventar ja IT seadmed 20-30%

Amortisatsiooni arvestamist alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgil ning lõpetatakse, kui lõppväärtus ületab bilansilist jääkmaksumust või vara lõpliku eemaldamiseni kasutusest.

Materiaalse põhivara kajastamine lõpetatakse vara võõrandamise korral või olukorras, kus vara kasutamisest või müügist ei eeldata enam majanduslikku kasu.

4. Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, viitvõlad ning muud lühiajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuulavas summas.

5. Tulude arvestus

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

LISA 2 RAHA

	31.12.2008	31.12.2007
Sularaha kassas	35 501	101
Pangakonto	61 274	38 763
Raha kokku	96 775	38 864

LISA 3 NÕUDED JA ETTEMAKSED

	31.12.2008	31.12.2007
Ostjatelt laekumata arved	13 216	44 427

LISA 4 MATERIAALNE PÕHIVARA

	Muu inventar
2007. a toimunud muutused	
Soetus	10 850
Amortisatsioonikulu	298
Saldo seisuga 31.12.2007	
Soetusmaksumus	10 850
Akumuleeritud kulum	298
Jääkmaksumus	10 552
2008. a toimunud muutused	
Amortisatsioonikulu	3 576
Saldo seisuga 31.12.2008	
Soetusmaksumus	10 850
Akumuleeritud kulum	3 874
Jääkmaksumus	6 976

LISA 5 VÕLAD JA ETTEMAKSED

	31.12.2008	31.12.2007
Võlad tarnijatele	678	3 195
Võlad töövõtjatele	7 635	10 375
Maksuvõlad (lisa 6)	4 803	7 083
Võlad ja ettemaksed kokku	13 116	20 653

Juhatuse liige
Marje Einre

LISA 6 MAKSUD

Maksuliik	31.12.2008	31.12.2007
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	4 803	7 083

LISA 7 OMAKAPITAL

	31.12.2008	31.12.2007
Osakapital (kroonides)	40 500	40 500
Osade arv (tk)	1	1
Osade nimiväärtus (kroonides)	40 500	40 500

Ettevõtte osakapital seisuga 31.12.2007 koosneb 1 osast nimiväärtusega 40 500 krooni, mille eest on täielikult tasutud.

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31. detsember 2008 moodustas 48 501 (31. detsember 2007: 18 340) krooni. Dividendide väljamaksmisel omanikele kaasneb sellega tulumaksukulu 21/79 netodividendina väljamakstavalt summalt. Seega on bilansipäeva seisuga eksisteerinud jaotamata kasumist omanikele võimalik dividendidena välja maksta 38 316 krooni (31. detsembril 2007: 14 489 krooni) ning dividendide väljamaksmisega kaasneks dividendide tulumaks summas 10 185 krooni (31. detsembril 2007: 3 851 krooni).

LISA 8 MÜÜGITULU

OÜ Gaudete müügitulu jaguneb tegevusalade lõikes järgnevalt:

EMTAK	Tegevusala	2008	2007
74853	Tõlketeenused	338 169	167 644

Kogu teenuse osutamine toimus Eesti Vabariigis.

LISA 9 TEHINGUD SEOTUD OSAPOOLTEGA

OÜ Gaudete aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

- a. juhatuse liige;
- b. esipool loetletud isiku lähedasi pereliikmeid ja nende poolt kontrollitavaid või nende olulise mõju all olevaid ettevõtteid.

	2008	2007
Juhatus liige Marje Einre		
Teenuse ost	232 250	69 492

Aruandeperioodil ei ole juhatuse liikmele arvestatud mingeid tasusid ega antud muid soodustusi.

Juhatus liige
Marje Einre

MAJANDUSAASTA KASUMI JAOTAMISE ETTEPANEK

Osaühing Gaudete juhatus teeb osanike üldkoosolekule ettepaneku jätta 2008. aasta puhaskasum summas 30 661 krooni jaotamata.

Juhatuselüige
Marje Einre

JUHATUSE ALLKIRJAD 2008. A MAJANDUSAASTA ARUANDELE

Juhatus on koostanud Osaühing Gaudete 2008. a majandusaasta aruande, mis on kinnitatud osanike poolt “26“. juuni 2009 otsusega.

Juhatusel liige
Marje Einre

“26“. juuni 2009

Osaühing Gaudete

OSANIKE NIMEKIRI

seisuga "26". juuni 2009

Jrk nr	Osaniku nimi, isiku- või registrikood	Aadress	Osa väärtus	Osa omandamise aeg	Osa omandamise alus
1.	MARJE EINRE 46108280333	Keila vald, HARJUMAA	40 500.00 krooni	17.07.2002	Ost- müük

Juhatuse liige
Marje Einre

MÜÜGITULU TEGEVUSALADE LÕIKES VASTAVALT EESTI MAJANDUSE TEGEVUSALADE KLASSIFIKAATORILE (EMTAK)

Osaühing Gaudete müügitulu jaguneb tegevusalade lõikes järgnevalt:

EMTAK	Tegevusala	2008	2007
74853	Tõlketeenused	338 169	167 644
	Kokku	338 169	167 644

Juhatusel liige
Marje Einre

Üldandmed

Registrikood	Ärinimi	Majandusaasta algus	Majandusaasta lõpp
10679145	Osatühing Gaudete	01.01.2008	31.12.2008

Sidevahendid

Liik	Sisu
Elektronposti aadress	marje.einre@neti.ee
Telefon	+372 6043290

Osanikud

Nimi / Ärinimi	Kood / Sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osade summaarne nimiväärtus (kroonides)
Marje Einre	46108280333	Keila vald, Harjumaa	40500

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhi-tegevusala
Kirjalik ja suuline tõlge	74301	338169	100.00	Jah

Majandusaasta aruande allkirjad

Osaühing Gaudete (registrikood: 10679145) 01.01.2008 - 31.12.2008 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Marje Einre (Juhatuse liige) - kinnitanud 28.06.2009